



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable
et des Infrastructures
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION

s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: E13*07R00*07R02*24823*00

Annexes: - Rapport technique
- Fiche de renseignements du constructeur

Luxembourg, le 25 juillet 2016

COMMUNICATION



concernant 2/: - **DELIVRANCE D'UNE HOMOLOGATION**
concerning 2/: APPROVAL GRANTED
- **EXTENSION D'HOMOLOGATION**
APPROVAL EXTENDED
- **REFUS D'HOMOLOGATION**
APPROVAL REFUSED
- **RETRAIT D'HOMOLOGATION**
APPROVAL WITHDRAWN
- **ARRET DEFINITIF DE LA PRODUCTION**

d'un type de dispositif en application du Règlement N° 7
of a type of device pursuant to Regulation N° 7

Numéro d'homologation: E13*07R00*07R02*24823*00
Approval number:

Marque d'homologation: refer to the manufacturer's information document
Approval mark:

- 1. Marque de fabrique ou de commerce du dispositif:** Kellermann (Logo)
Trade name or mark of the device:
- 2. Désignation du type de dispositif par le fabricant:** Bullet PL evo
Manufacturer's name for the type of device:
- 3. Nom et adresse du fabricant:** Guido Kellermann
Manufacturer's name and address: Produktentwicklung & Handel e.K.
Euskirchener Straße 202
D - 53919 WEILERSWIST
- 4. Nom et adresse du mandataire du fabricant (le cas échéant):** not applicable
If applicable, name and address of the manufacturer's representative:
- 5. Dispositif soumis à l'homologation le:** 31.05.2016
Submitted for approval on:

6. **Autorité déléguée:** *Société Nationale de Certification et d'Homologation*
Assigned authority: *L-5201 Sandweiler*
- Service technique chargé des essais:** TÜV Rheinland Luxembourg GmbH
Technical service responsible for conducting approval tests: 2a, Kalchesbruck
L-1852 Luxembourg
7. **Date du procès-verbal délivré par ce service:** 21.06.2016
Date of test report issued by that service:
8. **Numéro du procès-verbal délivré par ce service:** 53507784/2
Number of test report issued by that service:
9. **Brève description:**
Concise description:
- 9.1 **Par catégorie de feu:** A (front position lamp)
By category of lamp:
- **Pour montage à l'extérieur ou à l'intérieur, ou les deux 2/:** outside
For mounting either outside or inside or both 2/:
- **Couleur de la lumière émise 2/:** rouge, blanc
Colour of light emitted 2/: red, white
- **Nombre, catégorie et type de la ou des sources lumineuses:** 1 LED as one light source
Number, category and kind of light source(s):
- **Tension et puissance:** 12 V / 1,5 W
Voltage and wattage:
- **Code d'identification propre au module d'éclairage:** not applicable
Light source module specific identification code:
- **Uniquement pour une hauteur de montage limitée, égale ou inférieure à 750 mm au-dessus du sol 2/:** oui / non
Only for limited mounting height of equal to or less than 750 mm above the ground 2/: yes / no
- **Caractéristiques géométriques de montage et variantes éventuelles:** see drawing of the information folder
Geometrical conditions of installation and relating variations, if any:

- Le dispositif de régulation électronique de la source lumineuse ou du régulateur d'intensité:

Application of an electronic light source control gear/variable intensity control:

a) fait partie du feu 2/:

a) being part of the lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

b) ne fait pas partie du feu 2/:

b) being not part of the lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

- Tension(s) d'alimentation du dispositif de régulation électronique de la source lumineuse ou du régulateur d'intensité:

Input voltage(s) supplied by an electronic light source control gear / variable intensity control:

not applicable

- Nom du fabricant et numéro d'identification du dispositif de régulation électronique de la source lumineuse ou du régulateur d'intensité (lorsque le dispositif de régulation de la source lumineuse fait partie du feu mais n'est pas incorporé dans son boîtier):

Electronic light source control gear/variable intensity control manufacturer and identification number (when the light source control gear is part of the lamp but is not included into the lamp body):

not applicable

- Intensité lumineuse variable 2/:

Variable luminous intensity 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

9.2

Fonction(s) assurée(s) par un feu interdépendant faisant partie d'un système de feux interdépendants:

Function(s) produced by an interdependent lamp forming part of an interdependent lamp system:

- Feu de position avant 2/:

Front position lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

- Feu de position arrière R1 2/:

R1 Rear position lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

- Feu de position arrière R2 2/:

R2 Rear position lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

- Feu-stop S1 2/:

S1 Stop lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

- Feu-stop S2 2/:

S2 Stop lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

- Feu-stop S3 2/:

S3 Stop lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

- Feu-stop S4 2/:

S4 Stop lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

- Feu d'encombrement 2/:

End-outline marker lamp 2/:

~~oui~~ / ~~non~~
yes / no

10. **Position de la marque d'homologation:** on the outer lens as shown on drawing
Position of the approval mark:
11. **Motif(s) de l'extension d'homologation (le cas échéant):** not applicable
Reason(s) for extension (if applicable):
12. **Homologation 2/:** accordée / prorogée / refusée / retirée
Approval 2/: granted / extended / refused / withdrawn
13. **Lieu:** Luxembourg
Place:
14. **Date:** 25 juillet 2016
Date:
15. **Signature:**
Signature:

Pour le Ministre du Développement durable
et des Infrastructures

Pour la SNCH



Marco FELTES
Inspecteur Principal 1^{er} en rang



Claude LIESCH
Directeur



16. **Est annexée la liste des pièces constituant le dossier d'homologation déposé au Service administratif ayant délivré l'homologation et pouvant être obtenu sur demande.**
The list of documents deposited with the Administrative Service which has granted approval is annexed to this communication and may be obtained on request.

voir "INDEX DU DOSSIER D'HOMOLOGATION" ci-joint /
see "INDEX TO TYPE-APPROVAL REPORT"



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable
et des Infrastructures
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION

s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180



L-5201 Sandweiler

Référence: E13*07R00*07R02*24823*00

Annexes: - Rapport technique
- Fiche de renseignements du constructeur

Luxembourg, le 25 juillet 2016

Index du dossier d'homologation Index to type-approval report

Numéro d'homologation: E13*07R00*07R02*24823*00
Approval number:

Révision: 00
Revision:

Marque de fabrique ou de commerce: Kellermann (Logo)
Trade name or mark:

Type: Bullet PL evo
Type:

1. Procès-verbal d'essai: N° 53507784/2
Test report:

- Technical report: Pages 1 to 8
- List of modifications: Appendix 0 - Page 9
- Measurement protocols: Appendix 1 - Pages 10 to 12
- Technical information: Appendix L - Pages 13 to 15

2. Dossier du constructeur: N° Bullet PL evo
Report of the manufacturer:

- Information folder: Pages 1 to 5

3. Autres documents annexés: not applicable
Other documents annexed:

4. Date de délivrance de l'homologation initiale: 25.07.2016
Date of issue of initial type approval:

5. Date de la dernière délivrance de pages révisées: not applicable
Date of last issue of revised pages:

6. Date de la dernière délivrance d'une homologation révisée: not applicable
Date of last extension: